

2017

PLAN°C
À PROVA DE CLIMA

PLAN°C
CLIMATE PROOF

Com o apoio da Cooperação Portuguesa
With the support of the Portuguese Cooperation





É a resposta de Cabo Verde, Moçambique e São Tomé e Príncipe, em cooperação com Portugal, ao desafio de se tornarem mais resilientes aos impactes das alterações climáticas e de caminharem mais rapidamente rumo a uma economia de baixo carbono.

Integra três grandes projetos nas áreas da mitigação e da adaptação às alterações climáticas:

- EBAC – capacitação para o desenvolvimento de estratégias de baixo carbono
- IAC – integração da adaptação no planeamento e na cooperação para o desenvolvimento e
- PACA – implementação de planos de ação comunitários de adaptação.

Esta publicação resulta do trabalho realizado no âmbito destes projetos e todas as fotografias são propriedade da CAOS - Borboletas e Sustentabilidade, Lda.



Is the answer of Cabo Verde, Moçambique and São Tomé e Príncipe, in cooperation with Portugal, to implement concrete measures that contribute to a low carbon and resilient development and build capacity for the design of the associated policies, plans and projects.

It consists of three major projects in the areas of mitigation and adaptation to climate change:

- EBAC – training to develop low-carbon strategies
- IAC – integration of adaptation in planning and cooperation for development and
- PACA – implementation of community adaptation action plans.

This publication results from the work developed in the scope of these projects and all the photos are owned by CAOS - Borboletas e Sustentabilidade, Lda.

Feriados | Holidays

I – Internacional **C** – Cabo Verde **M** – Moçambique **P** – Portugal **S** – São Tomé e Príncipe

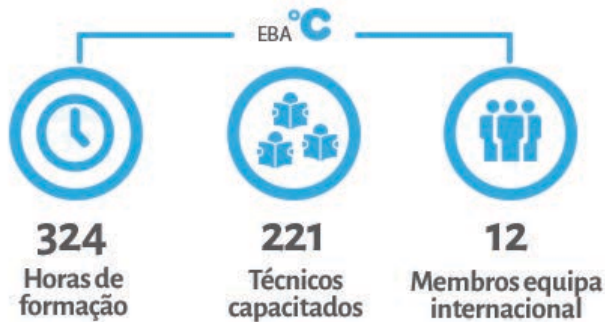


JANEIRO JANUARY

SEM	SEG	TER	QUA	QUI	SEX	SÁB	DOM
week	mon	tue	wed	thu	fri	sat	sun
52							I
1	2	3	S	5	6	7	8
2	9	10	11	12	C	14	15
3	16	17	18	19	C	21	22
4	23	24	25	26	27	28	29
5	30	31					



07/08/2015 São Tomé, São Tomé e Príncipe
Grupo de formandos, formadores e representantes da Cooperação Portuguesa no terceiro curso EBAC
Trainees, trainers and representatives of the Portuguese Cooperation in the third course of EBAC



Identificar **ações de capacitação** adequadas às circunstâncias de Cabo Verde, Moçambique e São Tomé e Príncipe que lhes permitam:

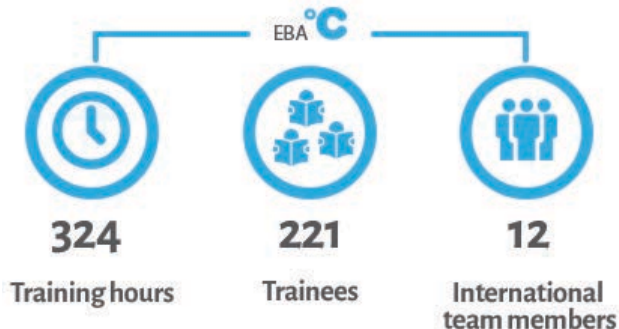
- elaborar e implementar **Estratégias de Desenvolvimento de Baixo Carbono e Resiliente**
- desenhar **Ações de Mitigação**
- definir **diretrizes de MRV** e
- criar ou reforçar o **Sistema Nacional**

Poderá ser prolongado até final de 2017

Identify tailor-made **capacity building actions** to Cape Verde, Mozambique and São Tome and Principe to allow them to:

- elaborate and implement **Low Carbon and Resilient Development Strategies**
- design **Mitigation Actions**
- define **MRV guidelines** and
- create or strengthen the **National System**

Can be prolonged until the end of 2017





FEVEREIRO FEBRUARY

SEM	SEG	TER	QUA	QUI	SEX	SÁB	DOM
week	mon	tue	wed	thu	fri	sat	sun
5			1	2	MS	4	5
6	6	7	C	9	10	11	12
7	13	14	15	16	17	18	19
8	20	21	22	23	24	25	26
9	27	28					



18/05/2015 Maputo, Moçambique
Apresentação do comité de cogestão no primeiro curso EBAC
Presentation of the co-management committee in the first course of EBAC

O EBAC incluiu **6 sessões de consulta a partes interessadas**, **7 ações de capacitação**, abordando temas como MRV de emissões e de remoções e de ações de mitigação e dando apoio direto ao desenho de **INDCs** e elaboração de **inventários de GEE**, **3 estudos de opções mitigação (2015-2030)**, **3 propostas de Sistema Nacional** e **3 eventos paralelos na COP**.

*EBAC included **6 stakeholders' consultation sessions**, **7 capacity building actions** focused on issues such as MRV of emissions and removals and of mitigation actions and providing direct support to the elaboration **INDCs** and **GHG inventories**, **3 reports on mitigation options (2015-2030)**, **3 proposals of National Systems** and **3 side events in COPs**.*



24/06/2016 Santo António, São Tomé e Príncipe
Entrega de certificado de participação no encerramento do quinto curso EBAC
Delivery of the diplomas in the closing of the fifth course of EBAC



MARÇO MARCH

SEM	SEG	TER	QUA	QUI	SEX	SÁB	DOM
week	mon	tue	wed	thu	fri	sat	sun
9			1	2	3	4	5
10	6	7	8	9	10	11	12
11	13	14	15	16	17	18	19
12	20	21	22	23	24	25	26
13	27	28	29	30	31		



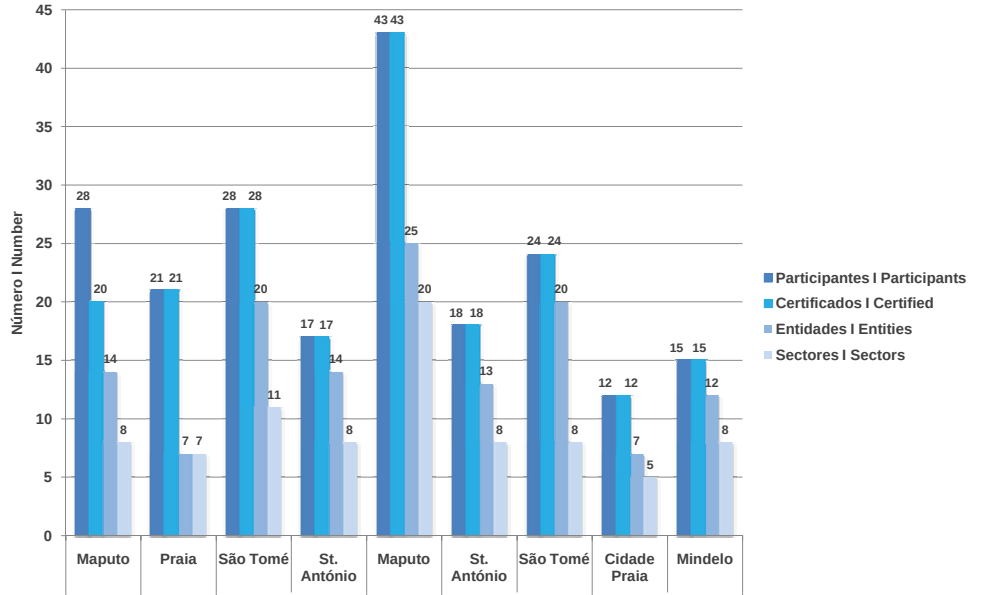
04/07/2016 Santo António, São Tomé e Príncipe
Jogo "A Cheia está a chegar" no quinto curso EBAC
Game "The flood is arriving" in the fifth course of EBAC

O **objetivo** de formar 120 (cento e vinte) técnicos nos países foi **largamente ultrapassado**, tendo sido formados até agora um total de

178
participantes
certificados

The **objective** of training 120 (one hundred and twenty) technicians in the countries **was largely exceeded** and until now there are

178
certified
trainees





ABRIL APRIL

SEM	SEG	TER	QUA	QUI	SEX	SÁB	DOM
week	mon	tue	wed	thu	fri	sat	sun
13						1	2
14	3	4	5	6	M	8	9
15	10	11	12	13	P	15	P
16	17	18	19	20	21	22	23
17	24	P	26	27	28	29	30



28/07/2016 Mindelo, Cabo Verde
Apresentação do comité de co-gestão no sexto curso EBAC
Presentation of the co-management committee in the sixth course of EBAC

Projetos para PESSOAS



22/07/2016 Praia, Cabo Verde
Sessão de trabalho no sexto curso EBAC
Work session in the sixth course of EBAC

Projects to PEOPLE

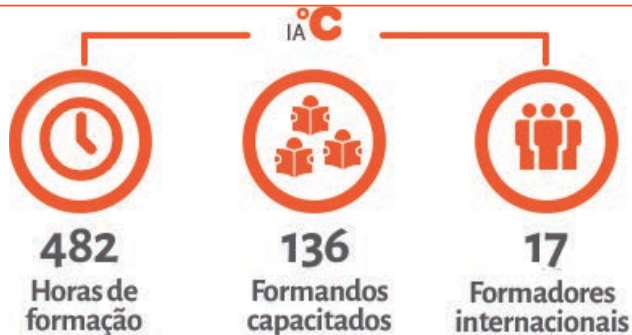


MAIO MAY

SEM	SEG	TER	QUA	QUI	SEX	SÁB	DOM
week	mon	tue	wed	thu	fri	sat	sun
18	1	2	3	4	5	6	7
19	8	9	10	11	12	13	14
20	15	16	17	18	19	20	21
21	22	23	24	25	26	27	28
22	29	30	31				



12/02/2015 Ilha de Moçambique, Moçambique
Visita ao mangal gerido pela Associação do Lumbo no primeiro curso IAC
Visit to the mangrove, a climate change adaptation project, in the first course of IAC

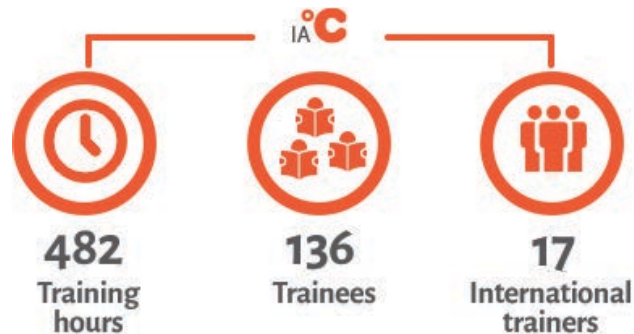


Criar capacidade para **integrar a resposta à vulnerabilidade às alterações climáticas nos processos de desenho e de implementação de políticas e projetos**, contribuindo para o aumento da resiliência aos impactos das alterações climáticas em Cabo Verde, Moçambique e São Tomé e Príncipe. Espera-se que os técnicos **formados sejam os catalisadores** de tal atitude e filosofia nas entidades que representem e com as que se relacionam

O projeto termina em dezembro de 2016

*Build capacity to **mainstream the answers to vulnerabilities in the process of design and of implementation of policies and projects**, contributing to an increased resilience to the impacts of climate change in Cape Verde, Mozambique and São Tome and Principe. The **trained technicians act as catalysers** of this attitude and way of act in the entities that they represent and with the remaining stakeholders.*

The project ends in December 2016





JUNHO JUNE

SEM	SEG	TER	QUA	QUI	SEX	SÁB	DOM
week	mon	tue	wed	thu	fri	sat	sun
22				1	2	3	4
23	5	6	7	8	9	P	11
24	12	13	14	P	16	17	18
25	19	20	21	22	23	24	M
26	26	27	28	29	30		



05/10/2015 Mindelo, Cabo Verde
 Apresentação "Cabo Verde e as Alterações Climáticas" realizada pelo Coordenador Nacional no quinto curso IAC
 Presentation "Cabo Verde e as Alterações Climáticas" done by the National Coordinator in the fifth course of IAC

O IAC criou uma **bolsa de formadores internacionais**.

As 5 primeiras ações de formação foram focadas nos temas da **integração da adaptação no planeamento**, da **análise das opções de adaptação** (novo) e da **gestão de projeto** (novo).

Já na última ação a ênfase foi posta no **desenho de notas de ideias de projeto (PINs)**, tendo sido produzidos novos conteúdos.

A **reação** aos conteúdos e **metodologia** foi **altamente positiva**.



18/03/2016 Macaneta, Moçambique
Festejos no sexto curso IAC
Celebrations in the sixth course of IAC

IAC has created a **cluster of international trainers**.

The first capacity building actions were focused on **mainstreaming climate change adaptation in planning**, **evaluating adaptation options** (new) and **project management** (new).

In the last action the focus was put on **de-signing project idea notes (PINs)**, with new contents. The **reaction** to the **contents** and to the **methodology** was **very positive**.



JULHO JULY

SEM	SEG	TER	QUA	QUI	SEX	SÁB	DOM
week	mon	tue	wed	thu	fri	sat	sun
26						C	2
27	3	4	C	6	7	8	9
28	10	11	S	13	14	15	16
29	17	18	19	20	21	22	23
30	24	25	26	27	28	29	30
31	31						



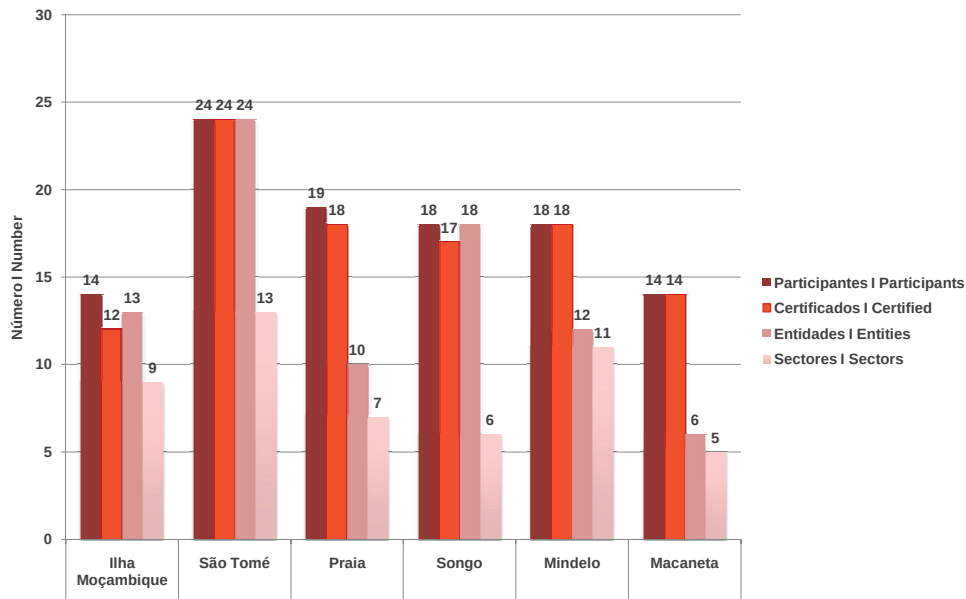
24/09/2015 Songo, Moçambique
Entrega de certificado de participação no encerramento do quarto curso IAC
Delivery of the diplomas in the closing of the fourth course of IAC

O **objetivo** de formar 120 (cento e vinte) técnicos nos países foi **ultrapasado**, tendo sido formados até agora um total de

136
participantes
certificados

The **objective** of training 120 (one hundred and twenty) technicians in the countries **was largely exceeded** and until now there are

136
certified
trainees





AGOSTO AUGUST

SEM	SEG	TER	QUA	QUI	SEX	SÁB	DOM
week	mon	tue	wed	thu	fri	sat	sun
31		1	2	3	4	5	6
32	7	8	9	10	11	12	13
33	14	CP	16	17	18	19	20
34	21	22	23	24	25	26	27
35	28	29	30	31			



Projetos com **PESSOAS**



16/10/2015 Mindelo, Cabo Verde
Grupo no quinto curso IAC
Group in the fifth course of IAC

*Projects with **PEOPLE***

PAÇA

SETEMBRO SEPTEMBER

SEM	SEG	TER	QUA	QUI	SEX	SÁB	DOM
week	mon	tue	wed	thu	fri	sat	sun
35					1	2	3
36	4	5	S	M	8	9	10
37	11	C	13	14	15	16	17
38	18	19	20	21	22	23	24
39	M	26	27	28	29	S	



23/11/2014 Parque Nacional da Gorongosa, Sofala, Moçambique
Os impactos das alterações climáticas agravam as pressões sobre a biodiversidade
Impacts of climate change exacerbate the already pressures on biodiversity

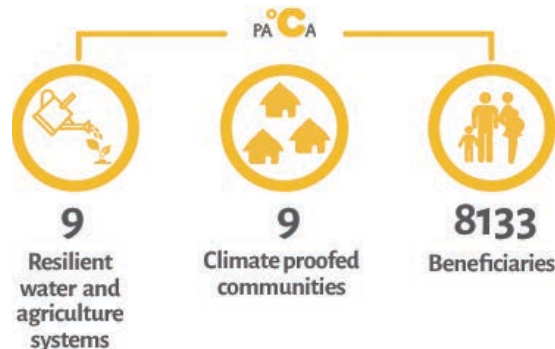


Atuar no terreno em Moçambique com a **implementação de medidas de adaptação concretas** para o aumento da resiliência deste país, e das **nove comunidades beneficiadas** em particular, face aos impactes das alterações climáticas. Essas medidas foram identificadas a partir de **processos comunitários** e sujeitas a **orçamento participativo**

O projeto termina em dezembro de 2016

Act on the ground in Mozambique towards the **implementation of concrete adaptation measures** to increase the resilience of the country, and particularly of the **nine beneficiary communities**, to the climate change impacts. These measures were identified through **communitary processes** and **participatory budgeting**

The project ends in December 2016





OUTUBRO OCTOBER

SEM	SEG	TER	QUA	QUI	SEX	SÁB	DOM
week	mon	tue	wed	thu	fri	sat	sun
39							1
40	2	3	M	P	6	7	8
41	9	10	11	12	13	14	15
42	16	17	18	19	20	21	22
43	23	24	25	26	27	28	29
44	30	31					



07/10/2016 Mahelane, Moçambique
 Mahelane tem agora um sistema de água e agricultura à prova de clima
 Mahelane has now a climate proofed water and agriculture system

Foram consultadas **mais de 1000 (mil) pessoas**. O processo consistiu na **identificação dos impactes** das alterações climáticas e no **preenchimento de uma matriz de vulnerabilidade** com base nas **principais atividades comunitárias** seguida da identificação das **soluções – opções de adaptação**, que foram depois **votadas**.

More than **1000 (one thousand) people** were heard. The process included the **identification of the climate change impacts** and the **filling of a vulnerability matrix** having as basis the **main community's activities** followed by the identification of the **solutions – the adaptation options**, which were **voted**.



09/08/2016 Matuiane, Moçambique
Representantes da comunidade durante a visita de diagnóstico
Community representatives during the diagnostic visit

o
PACA

NOVEMBRO NOVEMBER

SEM	SEG	TER	QUA	QUI	SEX	SÁB	DOM
week	mon	tue	wed	thu	fri	sat	sun
44			C P	2	3	4	5
45	6	7	8	9	10	11	12
46	13	14	15	16	17	18	19
47	20	21	22	23	24	25	26
48	27	28	29	30			



O projeto inclui medidas integradas para o **acesso** e a **gestão da água** para **consumo humano** e **produção agrícola** de subsistência e **abastecimento de animais**, em contexto de secas e de cheias mais intensas e frequentes, com opções de **baixo carbono** e sensível ao **gênero**, incluindo **sensibilização** com **teatro** para adultos e um **jogo** para crianças.

*The project includes integrated measures for improved **water access** and **management** for **human consumption**, **agriculture production** and **livestock**, with more frequent and intense droughts or floods, being **gender** sensitive and integrating **low carbon** options. It intends also to raise the **awareness** of the community with a **play for adults** and a **game for children**.*



PAÇA

DEZEMBRO DECEMBER

SEM	SEG	TER	QUA	QUI	SEX	SÁB	DOM
week	mon	tue	wed	thu	fri	sat	sun
44			P	2	3	4	5
45	6	7	P	9	10	11	12
46	13	14	15	16	17	18	19
47	20	S	22	23	24	I	26
48	27	28	29	30			



05/11/2015 Mahelane, Moçambique
 Grupo de mães durante a visita de diagnóstico
 Women's group during the diagnostic visit

Projetos das **PESSOAS DO PRESENTE** e das **PESSOAS DO FUTURO**



07/10/2016 Mahelane, Moçambique
Jogo "Clima Amigo"
Game "A Friendly Climate"

Projects of **PEOPLE OF THE PRESENT** and **PEOPLE OF THE FUTURE**

**Juntos somos a
alternativa para um futuro
à prova de clima**



***Together we are
the alternative for
a climate proofed future***

PARCEIROS|PARTNERS

FINANCIAMENTO|FINANCING



Fundo português de Carbono

PROMOÇÃO | PROMOTION



EXECUÇÃO | EXECUTION



APOIOS|SUPPORT



AGÊNCIA
PORTUGUESA
DO AMBIENTE

